

# ДОГОВОР № 12

## о международном сотрудничестве

В целях расширения и укрепления творческого сотрудничества между учеными и преподавателями г. Минска (Республика Беларусь) и г. Северодонецка (Украина), Белорусский государственный технологический университет (далее БГТУ) в лице ректора Жарского Ивана Михайловича, действующего на основании Устава, с одной стороны, и Технологический институт Восточнoукраинского национального университета имени Владимира Даля (г. Северодонецк) (далее ТИ ВНУ) в лице директора Поркуян Ольги Викторовны, действующего на основании Положения, с другой стороны, заключили настоящий договор о международном сотрудничестве.

### 1. Цели договора

БГТУ и ТИ ВНУ (далее - Стороны) в целях расширения и укрепления творческого сотрудничества работников науки и образования Украины и Республики Беларусь, направленного на повышение эффективности образовательной деятельности, научно-исследовательских работ в области аппаратурного оформления и автоматизации технологических процессов, а также внедрение в производство новейших достижений, договорились о следующем:

1.1. Развивать совместные исследования в области аппаратурного оформления и автоматизации технологических процессов, совместно участвовать в межгосударственных и международных конкурсах научных грантов, публиковать результаты совместных работ в научных статьях, монографиях и т.д.

1.2. Обмениваться учебно-методическими разработками, издаваемыми учебными пособиями, программными средствами для организации научно-исследовательского, учебного и воспитательного процесса.

1.3. Предоставлять аспирантам и научным сотрудникам возможность проведения научных исследований на имеющемся оборудовании Сторон, обмениваться периодическими научными изданиями, издаваемыми монографиями и сборниками научных трудов, предоставлять возможность опубликования научных работ в научных изданиях Сторон.

1.4. Осуществлять обмен профессорско-преподавательским составом и студентами (в рамках дополнительных соглашений).

### 2. Направления научно-технического сотрудничества

2.1. На настоящий момент научно-техническое сотрудничество Сторон относится к области аппаратурного оформления и автоматизации технологических процессов.

2.2. При наличии совместных интересов в Договор могут быть включены и другие научные направления.

2.3. Координация работ по Договору осуществляется со стороны БГТУ деканом факультета химической технологии и техники к.х.н., доцентом Ореховой С.Е. и со стороны ТИ ВНУ деканом факультета прикладной механики к.т.н., доцентом Елисеевым П.И.

Координаторы Сторон обеспечивают:

- разработку и координацию совместных проектов и работ;
- способствуют кооперации Сторон в области науки и образования;
- способствуют распространению Договора на другие научно-технические направления;
- способствуют обмену научными и учебно-методическими публикациями и документами.

Координаторы Сторон обеспечивают подготовку ежегодных консультаций ведущих специалистов по выполняемым работам.

### 3. Обеспечение научно-технического сотрудничества

3.1. С учетом имеющихся финансовых ресурсов Стороны будут обмениваться учеными и аспирантами с целью реализации совместных научных проектов, отвечающих целям и задачам данного Договора (см. п.п. 1.1 - 1.3).

3.2. Финансовая и материально-техническая поддержка Договора будет обеспечиваться Сторонами на основе собственных грантов и фондов, а также на основе совместных научных проектов.

3.3. Стороны гарантируют взаимный доступ и возможность использования всех научных ресурсов, научно-методических разработок и других научных и научно-методических документов, согласно действующих законодательств Украины и Республики Беларусь.

3.4. Стороны будут предпринимать усилия по поиску и привлечению всех других возможных форм обеспечения функционирования данного Договора.

#### 4. Сроки действия договора

4.1. Срок действия договора составляет пять лет с момента подписания.

4.2. Договор может быть прерван, изменен, дополнен или продлен по согласованию Сторон, о чем одна из них ставит другую в известность не позднее, чем за три месяца.

При условии отсутствия такой информации соглашение может быть продлено компетентными представителями еще на пять лет.

4.3. Договор составлен в двух экземплярах и хранится по одному у каждой Стороны.

<p>Белорусский государственный технологический университет Ректор БГТУ</p> <p> Жарский И.М. «__» _____ 2010 г.</p> <p></p> <p>Координатор от БГТУ</p> <p> Орехова С.Е.</p> <p><u>Контактная информация</u> БГТУ, факультет технологии органических веществ декан факультета Фарафонов Валерий Николаевич 220050 Беларусь, г. Минск, ул. Свердлова, 13а, тел. +375-17-227-06-58</p> <p><b>E-mail: root@bstu.unibel.by</b></p>	<p>Технологический институт Восточноукраинского национального университета имени Владимира Даля (г. Северодонецк), Директор ТИ ВНУ</p> <p> Поркуян О.В. «__» _____ 2010 г.</p> <p></p> <p>Координатор от ТИ ВНУ</p> <p> Елисеев П.И.</p> <p><u>Контактная информация</u> ТИ ВНУ, факультет прикладной механики декан факультета Елисеев Петр Иосифович 93400, Украина, г. Северодонецк, ул. Донецкая, 43 Тел. +380 - 6452 - 2 - 89 - 88 Факс. +380 - 6452 - 4 - 03 - 42</p> <p><b>E-mail: mex_dek@sti.lg.ua</b></p>
--	---